

Distr.: General 27 December 2011

Russian

Original: English

## Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств

Сто пятьдесят шестая сессия

Женева, 13–16 марта 2012 года
Пункт 4.10.7 предварительной повестки дня
Соглашение 1958 года — Рассмотрение проектов
поправок к действующим правилам,
представленных GRSG

## Предложение по дополнению 7 к Правилам № 121 (идентификация органов управления, контрольных сигналов и индикаторов)

## Представлено Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности\*

Приведенный ниже текст был принят Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности (GRSG) на ее сто первой сессии. В его основу положен документ ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2011/27 с поправками, внесенными в соответствии с докладом (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/80, пункт 22). Этот текст передается на рассмотрение Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету (AC.1).



<sup>\*</sup> В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2010–2014 годы (ECE/TRANS/208, пункт 106, и ECE/TRANS/2010/8, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

 $\it Taблицу~1$  изменить следующим образом (с включением новой сноски  $\underline{20}$ /):

•	•	

№	Колонка 1	Колонка 2	Колонка 3	Колонка 4	Колонка 5
	СИГНАЛ	УСЛОВНОЕ ОБОЗНАЧЕНИЕ <u>2</u> /	ФУНКЦИЯ	ОСВЕЩЕНИЕ	ЦВЕТ
				•••	
3a	Основной луч дальнего света		Орган управления	Нет	-
		<u>1</u> /, <u>13</u> /, <u>18</u> /	Контрольный сигнал	Да	Синий
3b	Автоматические функции основного	<b>A</b>	Орган управления	Нет	-
	луча дальнего света	или <b>Дито</b> 1/, 6/, 13/, 20/	Контрольный сигнал	Да	-
			•••	•••	•••

<sup>&</sup>lt;u>20</u>/ Дополнительная(ые) буква(ы) "А" или "AUTO" могут проставляться внутри контура условного обозначения или рядом с ним."

**2** GE.11-26467